

TRIBUNAL INDUSTRIJALI

DEĊIZJONI NRU: 2816

Kaz Numru : 3743/DP

Fil-kwistjoni tax-xoghol

bejn

Simon Grima (K.I. nru 166566 (M))

u

**Fork & Night Ltd
(C88093)**

dwar tkeċċija mill-impjeg allegata ngusta

Chairperson : Is-Sinjura Doreen Parnis M.A., LLB., Dip.L.P., B.A., P.G.C.E.

Nhar it-Tlieta 19 t'April, 2022

Introduzzjoni

Dan il-kaz ġie riferut lit-Tribunal Industrijali permezz ta' Rikors mill-Avv Keith A. Borg f'isem Simon Grima fir-Registru tal-Qrati Superjuri nhar is-23 ta' Mejju 2019, fejn iddikjara illi t-tkeċċija minn mas-socjeta' ntimata ma saritx għal raġuni ġusta u suffiċjenti.

It-Tribunal ha konjizzjoni tad-dikjarazzjonijiet tal-kaz kif prezentati mill-partijiet, fejn sema' x-xhieda mressqa minn naħat involuti, evalwa l-provi u d-dokumenti kollha kif esebiti, kif ukoll ha in konsiderazzjoni l-argumenti kif ipprezentati fit-trattazzjonijiet ta' l-avukati difensuri.

Rappreżentanza

Simon Grima li minn issa 'l quddiem ser jissejjaħ ir-rikorrent, kien assistit mill-Avv. Keith A. Borg.

Fork & Night Ltd li minn issa 'l quddiem ser tissejjah is-Socjeta' ntimata kienet irrapprezentata mill-Avv. Kirk Brincau u l-Avv. Christine Calleja.

Fatti fil-qosor tal-kaz

Dan il-kaz qed jidher quddiem dan it-Tribunal wara sentenza maħruġa mill-Qorti tal-Appell fit-30 ta' Diċembru 2019 fejn l-atti ġew rimessi lit-Tribunal biex jiddeciedi l-kaz fil-mertu. Dan l-Appell segwa digriet tal-Prim Awla tal-Qorti Ċivili maħruġa fit-12 ta' Diċembru 2019 li ddikjarat li fid-dawl ta' dak li jipprovdi t-tieni proviso tal-artiklu 741(b) tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta, l-Prim Awla ikkunsidrat li m'għandhiex ġurisdizzjoni biex tieħu konjizzjoni tal-Kawza u għalhekk ordnat li r-rikors jintbagħat lill-Qorti tal-Appell Superjuri. Dan wara b'digriet maħruġ mit-Tribunal fid-29 ta' Lulju 2019, Tribunal diversament presedut laqa' l-eċċezzjoni tas-socjeta' u kkonferma li m'għandux ġurisdizzjoni fuq kuntratti ta' mpjieg li jkunu tterminati waqt zmien ta' prova. Il-Qorti tal-Appell minn naħa tagħha qalet li t-Tribunal għandu jisma' l-kaz fil-mertu biex jiddeciedi jekk filfatt l-impjieg ġiex itterminat fi zmien ta' prova jew le.

Il-kaz idur ma' kwistjoni jekk l-impjieg ġiex itterminat waqt iz-zmien ta' prova jew le, u li skont id-deċizjoni tal-Qorti tal-Appell, dan seta' ġie ddeterminat waqt is-smieġ tal-mertu u li jaqa' fil-kompetenza tat-Tribunal Industrijali biex jagħmel dan.

Is-socjeta' f'dan il-kaz qed tikkonferma li r-rikorrent kien impjegat mit-2 ta' Ottubru 2018 sat-3 ta' Diċembru 2018, u li l-kariga li kien qed jokkupa hija waħda maniġerjali, li ġgorr magħha perjodu ta' sena bħala zmien ta' prova. Minn naħa tiegħu r-rikorrent jgħid li kien impjegat mas-socjeta' fil-kariga u l-perjodu msemmi hawn fuq. Ir-rikorrent jgħid li huwa kien impjegat fuq bazi ta' mpjieg indefinit.

Fl-ewwel dehra ġie deciz li biex jinftiehem x'tip ta' kuntratt, kien hemm bzonn li jiġi trattat fil-mertu sakemm jirrelata ma' x'tip ta' kuntratt ta' mpjieg hu. Dan kien ukoll ġie deciz mill-Qorti tal-Appell meta rrimettiet il-kaz lura quddiem it-Tribunal Industrijali, fejn uriet il-fehma li t-Tribunal għandu jisma' l-mertu tal-kaz.

It-Tribunal talab lill-partijiet informazzjoni dwar kif sar il-kuntratt, bħal x'sar mill-impjegati li kienu joperaw l-apparat li qed jingħad li nbieġh lis-Socjeta' mir-rikorrenti. Liema apparat

flimkien ma' *logos* ġew trasferiti lis-soċjeta'. F'din it-transazzjoni mxew ukoll ir-rikorrenti li bħala mpjegati mas-soċjeta' bil-klawsola nkluza li jinghatalhom qliegħ ta' ħamsa u għoxrin fil-mija (25%) mill-introjtu li tagħmel is-soċjeta' mill-operat ta' dak kollu li ġie trasferit.

It-Tribunal aċċetta li l-partijiet jirregolaw ruħhom u jgħibu provi ta' kif sar dan il-ftehim.

Ġabra fil-qosor tax-xhieda

Adrian Darmanin fil-kompetenza ta' wieħed mid-Direttur tas-Socjeta' ntimata, fejn ikkonferma li s-soċjeta' xtrat proprjeta' mingħand ir-rikorrenti għal tmenin elf ewro (€80,000), liema proprjeta' hija waħda ntlettwali li tkopri l-*logos* (*brand name*) ta' diversi outlets (Fuego, Pizza Factory u The Alley). Ix-xhud qal li r-rikorrenti mpjegawhom bħala konsulenti tekniċi u kien hemm ftehim li jingħataw ħamsa u għoxrin (25%) kull wieħed jiġifieri ħamsin fil-mija (50%) lir-rikorrenti flimkien (lill-aħwa Simon u Mark Grima) mill-qliegħ li jiġi gġenerat, liema persentaġġ jingħata sakemm ikunu fl-impjeg. Ix-xhud ikkonferma li ġew itterminati waqt iz-zmien ta' prova, kif johrog mill-provi.

Ix-xhud qal li jumejn wara li xtraw il-proprjeta' ntlettwali skoprew li kienu ffrodati għax ma kienux jappartjenu lir-rikorrenti. Huwa semma wkoll kif il-klijenti ma riedux jagħmlu negozju magħhom minħabba r-rikorrenti. Ix-xhud qal li r-rikorrenti kellhom djun mas-*suppliers* li kienu qed jixtru mingħandhom huma bħala soċjeta'. Huwa semma wkoll kif ittermina lir-rikorrenti wara li ġie mhedded minn Mark Grima, wieħed mir-rikorrenti u anke ġew fl-idejn.

Ix-xhud ikkonferma li fil-kuntratt ta' mpjeg m'hemmx referenza għal zmien ta' prova u lanqas ma ġie *waived away* mir-rikorrenti. Huwa spjega kif f'dan il-kaz la ma jissemmiex fil-kuntratt, tapplika l-liġi nnifisha.

Huwa qal ukoll li minkejja l-frodi li semma, huma bħala soċjeta' qatt ma ħadu passi legali, u dan għax ir-rikorrenti kienu ddikjaraw lilhom infushom *nulla tenenti*.

Għall-mistoqsija tat-Tribunal ix-xhud ikkonferma li ma kien hemm l-ebda xiri ta' azjenda kummerċjali, u ma kien hemm l-ebda tkomplija ta' xi mpjeg ieħor.

Mark Grima fil-kapaċita' ta' wiehed mir-rikorrenti, ikkonferma li hu u hüh Simon ilhom *partners* għal madwar tletin sena. Huwa spjega kif in-negozju mas-socjeta' tweled wara li ntemmet il-ġestjoni ta' Fuego Club peress li kienet skadiet il-kera ta' għoxrin sena. Is-socjeta' xtrat il-*brand names* u r-rikorrenti kellhom ikunu l-konsulenti bi qligħ ta' 25% kull wiehed (hu u hüh) mill-qliegh li jiġġeneraw. Qal ukoll li ġew imwegħda li jkunu mdaħħla bhala *partners* fil-business aktar 'il quddiem.

Huwa qal li hu u hüh għamlu kollox u Adrian qatt ma kien jersaq l'hemm, anke meta kienu waslu biex jifthū l-ewwel *outlet* tas-socjeta' li kellu jkun post tal-ikel fil-Plaza. Qal ukoll li kollox kien f'idejh u f'idejn hüh minbarra t-tindif, li kellu jieħu hsiebu Adrian. Ix-xhud spjega li t-tindif ma sarx, jiġifieri *s-cement* u tindif ta' qabel il-ftuħ ma sarx. Beda jasal l-ikel, inkluz haxix li jkun mikxuf u ġieghel lill-impjegati jnaddfuħ. Huwa qal li Claire Abela, li hjia kienet waħda mid-diretturi tas-socjeta' tat hasla lil Adrian fuq dan in-nuqqas u dan ta' l-aħħar instiga l-konfront bejniethom u waslu biex ġew fl-idejn. Ix-xhud qal li spicċa l-isptar u kellu anke *fractured rib* izda ma għamel l-ebda rapport b'rispett ta' Claire li talbitu skuza u talbitu ma jipprocedix.

Rigward l-akkuza ta' frodi dwar il-*brand names* li ma kienux f'isimhom, ix-xhud qal li hu personalment hallashom fl-2016, izda nesa jimla' l-*online application* u l-kwistjoni kienet qed tiġi ndagata minn Mamo TCV u li għandu kopja tal-ħlasijiet. Huwa qal ukoll li *Hot Sausage Company* u *The Alley* reġghu nextraw lura mir-rikorrenti mingħand is-socjeta' ntimata.

It-Tribunal staqsa lix-xhud kjarifika dwar il-fatt li fil-kuntratt ta' mpjeg tar-rikorrenti tisemma l-frazi 'tkomplija': "*Mark and Simon remain in the employment of the company*", u fl-istess hin mal-JobsPlus ġie ddikjarat bidu ta' mpjeg ġdid. Ix-xhud ikkonferma li ma kien hemm l-ebda tkomplija izda bidu ta' mpjeg u l-kelma tkomplija fil-kuntratt kienet hemm bi zball.

Ghall-kontro-ezami f'seduta oħra x-xhud qal li kienu mpjegati bhala managers u speci ta' konsulenti u li kellhom ukoll sehem mill-profitti. Huwa kkonferma li kien ilhom f'din il-kariga ftit xhur u meta ġew fl-idejn hu u Adrian, dak il-hin u dakinhar stess keċċiehom. Huwa qal li rrifjutaw li jitolqu għax huma kienu parti mill-proġett. Ix-xhud qal li għamlu *Pizza Factory* u hallsuh kollu huma u daħħlu lil Adrian sieheb magħhom. Qal ukoll li għamlu proġett ieħor bi flus is-socjeta' ntimata pero għamlu kollox huma. Ix-xhud qal li huma ħolqu l-kuncett, għamlu s-supervizjoni tal-proġett, u wara nqalgħet kwistjoni.

Simon Grima qal li jigi hu Mark Grima, r-rikorrent l-iehor u huwa wkoll direttur fl-istess kumpanija u bhala ahwa ilhom hamsa u tletin sena jahdmu flimkien. Huwa qal li rigward il-kaz odjern huma nvestew f'pizzerija u nefqu madwar sebgħin elf ewro (€70,000) u kienet lesta minn kollox biex tibda topera. Xi xahrejn qabel ma fethet, huh mar jiltaqa' ma' Adrian u Claire s-sieħba tiegħu ghax riedu jinvestu. Ix-xhud qal li l-idea ta' kummerc kienet li jkomplu jithallsu l-kredituri. Ma' Adrian u Claire riedu jifthu business ieħor ezempju xi *pub jew bar*, ghax il-pizzerija kienet lesta diga. Xorta izda, qal ix-xhud, dahħlu lil Adrian u Claire bhala msieħba fil-pizzerija bla ma talbuhom flus. Huwa qal li kien hemm negozju ieħor għaddej magħhom ghax xtraw xi *brand names* bhal *The Alley, Fuego, Pizza Factory*. Għall-*Fuego* kien hemm diga xi flus imħallsa imma mhux għall-*Pizza Factory*. Huwa qal li l-pizzerija kienet f'San Giljan u wara nfethet ohra *Pizza Factory* f'Tas-Sliema. Huwa kkonferma l-inventarju kif esebit fil-provi ta' apparat mixtri u merfugħ fl-istabbiliment li kellu jibda jopera f'Tas-Sliema. Huwa qal li Adrian ma kienx jersaq l'hemm u kienu jagħmlu kollox hu u huh Mark. Kollox kien lest ghajr xi tindif, kompla qal ix-xhud. Huwa qal ukoll li ma kienx hemm forma ta' mpjieg ghax dak kien *business*. Huwa sostna li ma kienux impjegati. Kien *business* mibni fuq ftehim izda meta nqala' l-inkwiet Adrian qal lilu u lil huh li gew imkeccija. Huwa qal ukoll li bejniethom l-erbgha qatt ma ssemma' xi zmien ta' prova. La qabel u lanqas waqt l-operat tal-*business*. Huwa qal li meta hargu madwar mija u hamsin elf ewro (€150,000) u dahħlu lil Adrian u Claire magħhom ma kienux impjegati hu u huh, izda kien hemm ftehim u shubija (*partnership*). Ix-xhud qal li hu u huh kienu jmexxu l-istabbiliment u jkunu hemm il-gurnata kollha filwaqt li Claire kienet tigbor is-sales.

Għall-kontro-ezami f'seduta ohra, kkonferma li hu u huh Mark kienu ilhom *partners* madwar erbghin sena u qal ukoll li qatt ma kienu diretturi mas-soċjeta' ntimata. Qal ukoll li l-post manigerjali mas-soċjeta' ntimata holquh huma u hadu t-tmexxija f'idejhom u kkonferma wkoll li d-dokument immarkat Fol 9 igib il-firma tiegħu.

Claire Abela fil-kapaċita' ta' wahda mill-*owners* tal-Fork & Night u *shareholder* kienet ukoll direttrici fl-istess kumpanija imma issa rriżenjat. Ix-xhud qalet li kienet fuq il-bord tad-diretturi meta Mark u Simon, r-rikorrenti kienu għadhom bi zmien ta' prova u gew itterminati. Hija qalet li t-terminazzjoni giet ikkomunikata lir-rikorrent mill-Managing Director, Adrian Darmanin. Hija qalet ukoll li kien hemm dizgwid bejn ir-rikorrenti u Adrian, l-aktar ma' Mark ghax ried ikun hu l-Managing Director tal-kumpanija u kellu aktar esperjenza. Ir-rikorrent

Mark ma kienx wiehed mid-diretturi izda xtaq imexxi hu. Hija qalet ukoll li dakinhar li tkeccew ir-rikorrenti hija ma kinitx prezenti izda saret taf minghand Adrian li tterminahom, li saret verbalment. Hija qalet ukoll li ma kienx hemm xi process ta' dixxiplina involut izda kienu jsiru diversi laqghat fejn beda johrog li l-*budget* ma kienx filfatt kif intqal lilhom u *deadlines* ma kienux qed jigu milhuqa. Hija qalet li la kien ghadu l-perjodu ta' prova ma kienx hemm l-ebda process ta' dixxiplina.

Hija qalet li qatt ma tkellmu fuq zmien ta' prova ghax qatt ma kien kuntratt ta' mpjeg izda kuntratt ta' bejgh pero kkonfermat ukoll li dan l-istess kuntratt jghid li sakemm ikunu mpjegati jkunu partecipi fil-qliegh. Hija kkonfermat li l-ghan kien li hi u Adrian jixtru l-affarijiet u r-rikorrenti jghinuhom fit-tmexxija .

Anthony Desira fil-kapacita' ta' *designer* u kuntrattur qal li r-rikorrenti kien ilu zmien twil jafhom u kien ilu zmien twil johdilhom hsieb il-postijiet sa mill-2001. Ricentement huwa qal li ghamlilhom il-pizzerija ta' San Giljan u ta' Tas-Sliema. Huwa qal li kien jiehu hsieb kollox hu bhal disinn, *plumbing*, jghaddi d-dawl u kien dejjem jikkoordina ma' Mark Grima. Huwa kien ikun involut sal-ahhar, inkluz il-menus, sakemm effettivament ikun lest biex tigi servuta l-pizza. Huwa qal ukoll li Mark Grima kien ikun qed jassistih fil-fazijiet kollha, bhal xiri ta' materjal u japplikaw ghall-permessi. Ix-xhud qal li gieli sema' li kien hemm xi hadd iehor involut, izda mhux cert jekk qattx rah hlief l-ahhar tliet t'ijiem kif kien lest kollox.

Sintesi tat-trattazzjonijiet tal-kaz

Dr. Kirk Brincau ghan-nom tas-socjeta' ntimata qal li t-terminazzjoni saret fi zmien ta' prova u dan ghax ir-rikorrenti gew impjegati f'Ottubru 2018 u l-impjeg taghhom gie tterminat f'Dicembri 2018. Dr. Brincau qal li dan huwa wkoll kif jidher mir-registrazzjoni li saret mal-JobsPlus u kif jidher mill-formoli ta' terminazzjoni. Kollox jindika qal Dr. Brincau li gew impjegati u tterminati fi zmien xahrejn. Qal ukoll li meta terminazzjoni ssir fi zmien ta' prova allura wiehed ma jistax japplika t-tkeccija ngusta. Huwa rrefera wkoll ghal artiklu 36 li jitkellem fuq il-perjodu ta' zmien ta' prova li f'kaz ta' mpjeg manigerjali dan hu ta' tmax-il xahar. Dr Brincau qal li jekk hu minnu li kien hemm ftehim tacitu bejn il-partijiet biex jigi eliminat iz-zmien ta' prova, il-ligi tesigi li dan isir bil-miktub, li filfatt dan ma sarx. Dr. Brincau qal li l-atturi gieli pprovaw idahhlu dubju jekk ir-relazzjoni taghhom kinitx wahda ta' mpjeg jew le. Huwa qal li kieku dan hu minnu, lanqas biss seta' jinstema' dan il-kaz quddiem it-Tribunal. Dr. Brincau rrefera ghall-fatt li dan il-kaz diga kien instema' quddiem Tribunal diversament kompost u ddecieda li

iva kienet saret terminazzjoni waqt iz-zmien ta' prova. Izda kien għamel referenza għall-artiklu 741 tal-Kap 12 u rrefera l-materja quddiem Qrati oħrajn. Il-Prim Awla tal-Qorti Ċivili kienet qalet li mhix kompetenti, l-Qorti tal-Appell qalet l-istess u allura, qal Dr. Brincau, dan it-Tribunal huwa kompetenti li jisma' l-kaz.

Dr. Keith A. Borg għan-nom tar-rikorrenti, bbaza l-argument tiegħu fuq stedina biex it-Tribunal ikun aktar kuraġġuz min-norma meta jagħti d-deċizjoni u jikkonsidra n-natura differenti tar-relazzjoni li kellhom bejniethom il-partijiet. Huwa rrefera għal x'ta bidu lil din ir-relazzjoni. Huwa qal li r-rikorrenti kienu sidien ta' proprjeta' ntellewta u ta' proprjeta' mobbli, kollox fin-negozju tal-*catering*. Dr. Borg qal li huma bieghu dawn l-oġġetti lis-soċjeta' ntimata u din wegħdithom nofs il-qliegħ sakemm ma jikkompetux kontriha u sakemm jibqgħu mpjegati magħha. Huwa qal li din hija stampa aktar wiesa' minn sempliċi impjeg, Dr. Borg qal li s-soċjeta' biex ma tagħtix il-qliegħ li wegħdet lir-rikorrenti allura keċċiethom fi zmien ta' prova. Huwa qal li r-rikorrenti ttrattaw in *buona fede*. Il-ftehim kien li jagħtu l-proprjeta' ntellewta lis-soċjeta' ntimata biex din taħdem biha, u jingħataw nofs-il-qliegħ u timpjegahom magħha. Imma mhux hekk ġara għax keċċiethom fl-ewwel xhur.

Deċizjoni

It-Tribunal intalab jiddeċiedi jekk it-talba tar-rikorrent u li saret nhar it-23 ta' Mejju, 2019, li l-kuntratt ta' mpjeg ġie terminat għal raġunijiet ingusti, kif ukoll kien affaċċjat jiddeċiedi jekk it-terminazzjoni saritx fi zmien ta' prova jew le.

Tenut kont sitt fatti li hargu waqt dan il-proċess u ċjoe :

Li r-rikorrent kien impjegat mas-soċjeta' fit-2 ta' Ottubru 2018 u ġie tterminat fit-3 ta' Dicmbu 2018;

Li r-rikorrent kien impjeat bħala konsulent tekniku wara li hu u hūh bieghu lis-soċjeta' ntimata proprjeta' ntellewta ta' erba' *brand names* ta' azjendi kummerċjali li minnhom bħala mpjegati mas-soċjeta' kellhom jibbenefikaw minn hamsa u għoxrin fil-mija (25%) mill-qliegħ li jiġi ġġenerat minn dawn l-azjendi ;

Li r-rikorrent filfatt kien impjegat fl-impjeg in kwistjoni fid-data ta' 2 ta' Ottubru u ma kien hemm l-ebda tkomplija ta' mpjeg iehor kif hemm imnizzel fil-kuntratt ta' mpjeg;

Li fuq dan l-aħħar punt qablu z-zewg naħat, ma kien hemm l-ebda kontestazzjoni u qablu wkoll li l-kelma "tkomplija" hija filfatt qed tizgwida u qegħda mnizzla fil-kuntratt bi zball;

Li dan kollu kellu jiġi kkjarifikat minħabba li mal-JobsPlus hemm mnizzel li kien sar bidu ta' mpjieg li kien qed ikun konflingenti ma' x'kien hemm imnizzel fil-kuntratt ta' mpjieg;

Li t-terminazzjoni ta' l-impjeg tar-rikorrenti ssegwi sensiela ta' nċidenti li xellfu sew il-fiduċja li kien hemm bejn ir-rikorrent (u ħuh) u s-soċjeta' ntimata.

It-Tribunal f'dan il-kaz huwa affaċjat b'terminazzjoni li r-raġuni li ngabet kienet waħda ta' nuqqas ta' fiduċja bejn il-partijiet li anke spiċċat f'konfronti fiżiċi. Minkejja l-provi u t-tagħrif li kiseb dan it-Tribunal matul is-smieġħ tal-kawza, minkejja li sar jaf b'diversi fatti u anke ingibulu provi, xorta kien kostrett li jara jekk it-terminazzjoni saritx waħda fi zmien ta' prova jew le. It-Tribunal jixtieq jiċċara li f'ċirkostanzi differenti jagħzel li jillimita s-smieġħ ta' provi fuq jekk it-termiazzjoni seħhitx fiz-zmien ta' prova, u ma joqgħodx jidhol fil-mertu u jekk it-terminazzjoni kinitx waħda ngusta jew le u dan għax il-ligi stess tagħti d-dritt lil min iħaddem jitermina mpjegat mingħajr biss ikollu raġuni jew jagħti raġuni. L-istess l-impjegat, fi zmien ta' prova huwa mogħti l-istess drittijiet li jista' jieqaf u ma jsofri l-ebda konsegwenzi.

Dan it-Tribunal, izda gie kostrett jara provi li jmissu mal-mertu biex jasal jifhem jekk kienx hemm terminazzjoni waqt iz-zmien ta' prova, u dan anke fuq ordni tal-Onorabli Qorti tal-Appell, li gustament dehrilha li kellu jkun it-Tribunal Industrijali li jiddeciedi u dan proprju wara li jigu mismugħa provi rigward il-mertu, propju biex jiġi ddeterminat x'tip ta' kuntratt kien.

Hija Prattika aċċettata u kompletament fil-parametri tal-ligi li meta jkun hemm nuqqas fil-kuntratt, tiġi applikata l-ligi. Minħabba li fil-kuntratt maqbul bejn il-partijiet ma hemm l-ebda referenza għal zmien ta' prova jew għad-durata tiegħu, allura l-ligi titlob li jekk hemm imqar ftehim taċitu biex jiġi eliminat iz-zmien ta' prova, dan għandu jsir bil-miktub. Fil-kuntratt tax-xogħol ma hemm l-ebda referenza għall-perjodu ta' prova u allura t-Tribunal ikollu japplika l-artiklu 36 tal-Kap 452.

Dan it-Tribunal irid jafferma li hu marbut li jimxi u jara li Kap 452 jiġi onorat. Kien evidenti li l-ftehim bejn il-partijiet kien imur lil hinn minn ftehim li jaqa' fin-natura ta' mpjegat u min iħaddem. Fuq dan qablu z-zewg partijiet. Pero' lil dan it-Tribunal ingabulu quddiemu dokumenti u kuntratt li juri ċar li l-partijiet qablu li fl-istess dokumenti u kuntratt tax-xogħol, hemm relazzjoni ta' mpjegat u min iħaddem u kien propju dan li jagħti l-kompetenza lil dan it-Tribunal biex jisma' l-Kaz. It-Tribunal la stabilixxa dik ir-relazzjoni mill-provi miġjuba u pprezentati seta' allura jissindika jekk it-terminazzjoni seħhitx fi zmien ta' prova jew le, u filfatt irrizultalu li t-terminazzjoni seħhet propju fi zmien ta' prova.

It-Tribunal irid jgħid ukoll li kif kien evidenti matul il-proċeduri tal-kaz il-partijiet kienu qed jidhlu fi ftehim li jmur lil hinn minn relazzjoni ta' bejn impjegat u min iħaddem, izda għazlu li jirregolaw ruħhom b'kuntratt ta'natura ta' mpjieg. Il-kuntratt miftiehem u maqbul għal għajnejn il-liġi jaqa' perfettament taħt u jonora l-Liġi tax-Xogħol. Issa jekk il-partijiet kellhom xi haġa oħra fi hsiebhom kif se joperaw jew jamministraw il-kummerċ u r-rabtiet kummerċjali bejniethom, allura messhom iċċarawha b'kuntratt f'dan is-sens. Hadd m'għandu jippretendi li jirrikorri għal-liġi u fl-istess hin, waqt li qed jitlob il-protezzjoni tal-liġi, jippretendi li l-liġi tagħlaq għajnejha għal dak li jiġi pprezentat lilha. Għaldaqstant dan it-Tribunal qed jaqta' u jiddeċiedi li t-terminazzjoni seħhet waqt iz-zmien ta' prova u skont il-Liġi.

B'hekk tintemm din il-kwistjoni tax-xogħol.

(iffirmat)

Doreen Parnis
Chairperson

Vera Kopja

Graziella Spiteri
Ghas-Segretarju